強制性公積金計劃 統計摘要

Mandatory Provident Fund Schemes Statistical Digest

2004年12月 December 2004



強制性公積金計劃管理局
Mandatory Provident Fund Schemes Authority

	1
A.	-

目錄 **CONTENTS** 頁數 / Page 就業人口 The Employed Population I. I. 1 統計數據一覽表 **Summary Statistics** II. II 2 III. III. Charts and Tables 圖表 1. 參與強積金計劃的 1. Enrolment in MPF 3 情況 Schemes 2. 註冊中介人 2. Registered Intermediaries 5 3. 強積金產品 3. MPF Products 6 4. ORSO Schemes 9 4. 職業退休計劃 IV. 用詞及定義 IV. Terms and Definitions 11 資料來源及強積金涵 V. V. Sources of Data and 12

Estimation of the MPF

Universe

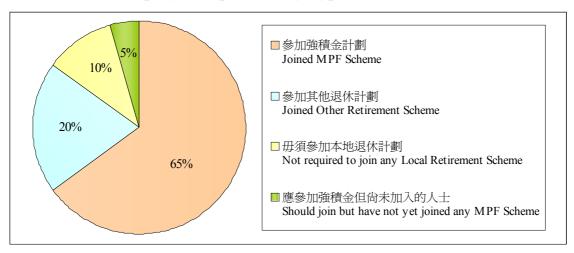
蓋人口估計

I. 就業人口

I. The Employed Population

圖I. 就業人口(按退休計劃種類劃分)

Chart I. Employed Population by Type of Retirement Scheme



根據香港特別行政區政府統計處公布之 2004 年第 3 季綜合住戶統計調查報告,在本港 328 萬就業人口中,僱員及自僱人士的數目分別佔 288 萬及 38 萬(1),另外約有 2 萬人爲無酬家屬幫工。

在就業人口中,有65%獲其人口中,20%受其劃保障,20%受務計劃保障,如公金計劃保障,如積。10%務計劃保障,如積。10%務計劃以在計劃以有計劃。10%的工作。 對數域的,如積。10%的 對數域的,對數域的 對數域的 對 According to the Q3 2004 Report on General Household Survey published by the Census and Statistics Department, HKSAR, Hong Kong's employed population of 3.28 million was made up of 2.88 million employees and 0.38 million⁽¹⁾ self-employed persons (SEPs). In addition, around 20 000 persons were unpaid family workers.

Among the employed population, 65% are covered under MPF schemes and 20% are covered under other retirement schemes, such as Civil Service Pension Scheme, and MPF Exempted ORSO Schemes, etc. 10% of the employed population, most of them domestic employees and employees who are aged above 65 or below 18, are not required to join any local retirement schemes according to law. The remaining 5% of the employed population are people who should have joined the MPF schemes but have not done so.

⁽¹⁾ 強積金制度下的自僱人士,包括政府統計處《綜合住戶統計調查按季統計報告》中界定的「自營作業者」及「僱主」。

⁽¹⁾ SEPs under the MPF System include both "self-employed persons" and "employers" as defined in the Quarterly Report on General Household Survey, Census and Statistics Department.

截至 2004 年 12 月 31 日的統計數據一覽表 II.

Summary Statistics as at 31 December 2004 II.

強積金制度	•
The MPF System	
	(.000)
與強積金制度有關的人口	
The population size relevant to the MPF System	
僱主數目	228
Number of Employers	
有關僱員數目	1 909
Number of Relevant Employees	
自僱人士數目	369
Number of Self-employed Persons (SEPs)	
eh dan ketron	(.000)
參與情況	
Enrolment	
參與計劃的僱主 Portionating Employers	223
Participating Employers	
參與計劃的僱員 Enrolled Employees	1 837
1 2	
參 與 計 劃 的 自 僱 人 士 Enrolled SEPs	294
強積金計劃	
MPF Schemes	
核准受託人數目	
Number of Approved Trustees	19
註冊計劃數目	
Number of Registered Schemes	47
核准成分基金數目	
Number of Approved Constituent Funds	323
核准匯集投資基金數目	
Number of Approved Pooled Investment Funds	255
獲 批 核 的 緊 貼 指 數 集 體 投 資 計 劃 數 目	
Number of Index-tracking Collective Investment Schemes Approved	83
所有計劃的資產淨值總計 ⁽¹⁾ (百萬港元)	
Aggregate Net Asset Values of All Schemes (1) (HK\$ million)	120 183
職業退休計劃	
ORSO Schemes	
計劃數目(包括豁免計劃)	7.062
Number of Schemes (including Exempted Schemes)	7 963
職業退休註冊計劃	
ORSO Registered Schemes	
計劃數目	
Number of Schemes	5 941
僱主數目	
Number of Employers	9 191
所涵蓋的僱員數目	
Number of Employees Covered	565 000
資產值 (百萬港元)	
Asset Size (HK\$ million)	177 714
年度供款額(百萬港元)	
Annual Contribution Amount (HK\$ million)	17 401

⁽¹⁾ 有關數字包括從職業退休計劃轉移過來的資產。

⁽¹⁾ Note that the figures include assets transferred from the ORSO schemes.

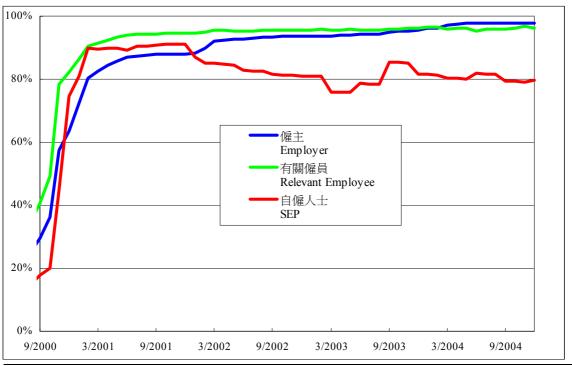
III. 圖表

III. Charts and Tables

- 1. 參與強積金計劃的情況
- 1. Enrolment in MPF Schemes

與上季比較,僱主的登記率 上升 0.2%。有關僱員及自僱 人 士的 登 記 率 分 別 上 升 0.4%及 0.2%。 When compared with the last quarter, the enrolment rate of employer increased by 0.2%. The enrolment rates for relevant employees and SEPs increased by 0.4% and 0.2% respectively.

圖 III.1.1 參與強積金計劃的情況 Chart III.1.1 Enrolment in MPF Schemes



- (1) 資料來源:政府統計處及由受託人向積金局呈交的申報表
- (1) Source: Census and Statistics Department and returns submitted by the trustees to the MPFA

表III.1.1 參與成員數目及參與率

Table III.1.1 Number of Participating Members and Compliance Rates

	僱主		有關	僱員	自僱人士	
	Emp	loyer	Relevant Employee		SEP	
截至 As at	參與僱主 數目 ⁽¹⁾ Participating Employers ⁽¹⁾ ('000)	參與率 Compliance Rate (%)	參與成員 數目 ⁽¹⁾ Participating Members ⁽¹⁾ ('000)	參與率 Compliance Rate (%)	參與成員 數目 ⁽¹⁾ Participating Members ⁽¹⁾ ('000)	參與率 Compliance Rate (%)
31.12.2003	218	95.4	1 733	96.3	299	81.5
31.03.2004	220	97.1	1 747	96.0	297	80.3
30.06.2004	222	97.7	1 774	95.4	297	81.8
30.09.2004	223	97.7	1 800	95.8	296	79.4
31.12.2004 (2)	223	97.9	1 837	96.2	294	79.6

- (1) 強積金制度是以僱傭爲基礎的制度,部分僱主及成員可能參加多於一個計劃。對於那些以同一身分參加多於一個計劃的僱主及成員,有關數字已予調整。
- (2) 與上季比較。有關僱員的登記數目增加 37 700 名,但由於強積金制度所涵蓋的僱員人數同時上升 31 100 名,因此僱員的登記率淨升 0.4%。自僱人士的登記數目減少 1 700 名,但由於強積金制度所涵蓋的自僱人士同時下降 2 600 名,因此自僱人士的登記率淨升 0.2%。。
- (1) As the MPF is an employment-based system, some employers and members may be participating in more than one scheme. Adjustments have been made for employers and members who are participating in more than one scheme in the same capacity.
- (2) When compared with the last quarter, the enrolment of relevant employees increased by 37 700. At the same time, the universe of relevant employees also increased by 31 100, resulting in a net increase of 0.4% in the employees' enrolment rate. The enrolment of SEPs decreased by 1 700. At the same time, the universe of SEPs also decreased by 2 600, resulting in a net increase of 0.2% in the SEPs' enrolment rate.

2. 註冊中介人

2. Registered Intermediaries

截至 2004 年 12 月 31 日,積金局已共爲 24 639 名強積金中介人註冊,當中 437 個屬公司身分,24 202 個屬個人身分,後者均獲發給強積金中介人證。

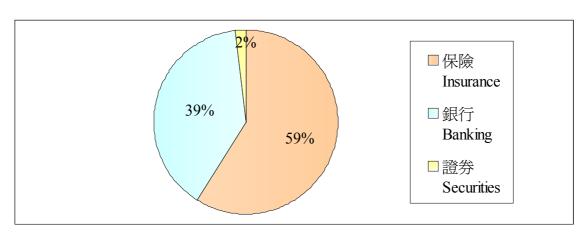
As at 31 December 2004, the MPFA registered a total of 24 639 MPF intermediaries, comprising 437 corporations and 24 202 individuals, the latter were issued with Mandatory Provident Fund intermediaries cards (MPF cards).

表III.2.1 截至 2004年 12月 31日的註冊中介人數目 Table III.2.1 Number of Registered Intermediaries – 31 December 2004

公司	437
Corporate	437
個人	
Individual	
● 祗獲准就保險單提供意見	12.006
Permitted to advise on insurance policies only	13 096
● 祗獲准就證券提供意見	5.650
Permitted to advise on securities only	5 659
● 獲准就證券及保險單提供意見	2,000
Permitted to advise on both securities and insurance policies	3 990
● 獲准銷售強積金計劃但不可提供投資方面的意見	
Permitted to sell MPF schemes without rendering specific	1 457
investment advice	
個人合計	24.202
Individual Total	24 202

圖 III.2.1 截至 2004 年 12 月 31 日的個人註冊中介人百分比 (按中介人的主要保薦公司所從事的主要業務劃分)

Chart III.2.1 Percentage Share of Individual Registered Intermediaries by Major Line of Business of the Intermediary's Primary Sponsoring Corporation – 31 December 2004





3. 強積金產品

3. MPF Products

表III.3.1 截至 2004年 12月 31日的註冊計劃數目 (按種類劃分)

Table III.3.1 Number of Registered Schemes by Type
- 31 December 2004

計劃種類	數目
Scheme Type	Number
集成信託計劃	43
Master Trust Schemes	73
行業計劃	2
Industry Schemes	2
僱主營辦計劃	2
Employer Sponsored Schemes	2
合計	47
TOTAL	47

表III.3.2 強積金計劃的核准成分基金資產淨值⁽¹⁾ (按種類劃分)

Table III.3.2 Net Asset Values⁽¹⁾ of Approved Constituent Funds of MPF Schemes by Type

(百萬港元) (HK\$ million)

							(11	iks million)
		核准成分基金種類						
			7	Type of App	roved Const	ituent Fund	S	
	截至	保本基金	貨幣市場	保證基金	* * * * ^	均能甘		* 1≒ ∧
	As at	Capital	基金		債券基金	均衡基金	股票基金	合計*
		Preservation	Money	Guaranteed	Bond Fund	Balanced	Equity Fund	TOTAL*
		Fund	Market Fund	Fund		Fund		
	31.12.2003	14 150	740	14 937	1 051	45 173	13 360	89 409
Ī	31.03.2004	15 185	771	15 893	1 151	49 396	14 645	97 041
	30.06.2004	16 143	799	16 428	1 190	50 105	15 232	99 898
	30.09.2004	17 164	823	17 430	1 308	53 915	17 110	107 750
	31.12.2004	18 237	856	18 528	1 486	61 526	19 550	120 183

^{*} 因四捨五入關係,各項數字加減後,未必等同總數。

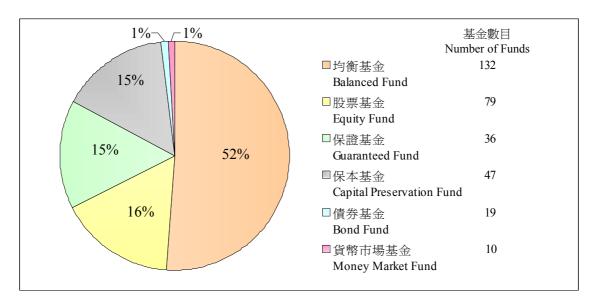
⁽¹⁾ 根據受託人的資料,有關數字包括從職業退休計劃轉移過來的資產。

^{*} Figures may not sum up to the total due to rounding.

⁽¹⁾ As reported by trustees. Note that the figures include assets transferred from the ORSO schemes.

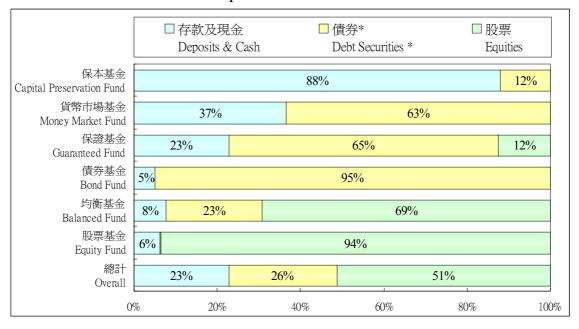
圖III.3.1 截至 2004年 12 月 31 日各類強積金計劃的核准成分基金所佔資產淨值總計之百分比

Chart III.3.1 Percentage Share of Aggregate Net Asset Values of Approved Constituent Funds of MPF Schemes by Type – 31 December 2004



圖III.3.2 截至 2004 年 9 月 30 日各類核准成分基金按資產 類別分配

Chart III.3.2 Asset Allocation of Approved Constituent Funds by Asset Class – 30 September 2004

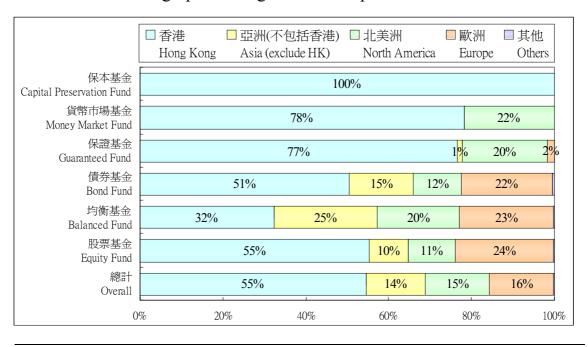


^{*} 包括可兌換債券。

^{*} Including convertible debt securities.

圖III.3.3 截至 2004 年 9 月 30 日按地理區域分配的各類核准成分基金的資產*

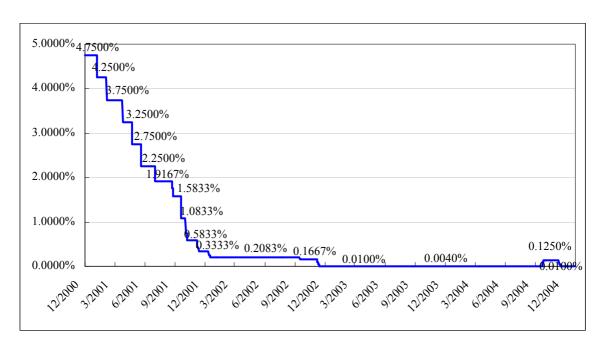
Chart III.3.3 Asset Allocation of Approved Constituent Funds by Geographical Region* – 30 September 2004



^{* 「}地理區域分配」主要反映投資項目發行者所屬的國家。

圖III.3.4 已公布的訂明儲蓄利率⁽¹⁾

Chart III.3.4 Published Prescribed Savings Rates (PSR)⁽¹⁾



⁽¹⁾ 訂明儲蓄利率乃積金局爲保本基金運作需要,根據強制性公積金計劃(一般)規例第 37(8)條而訂立。

^{* &}quot;Geographical Region" basically reflects the country of origin of the issuer of the investment.

⁽¹⁾ The PSR is prescribed by the MPFA pursuant to section 37(8) of the Mandatory Provident Fund Schemes (General) Regulation for the operation of Capital Preservation Funds.

4. 職業退休計劃

4. ORSO Schemes

表III.4.1 職業退休計劃數目 (按利益種類劃分)

Table III.4.1 Number of ORSO Schemes by Benefit Type

獲強積金豁免 MPF Exempted	註冊計劃 Registered Schemes	豁免計劃 Exempted Schemes	合計 TOTAL
界定供款計劃 Defined Contribution Schemes	4 631	235	4 866
界定利益計劃 Defined Benefit Schemes	280	171	451
小計 Sub-total	4 911	406	5 317
沒有獲強積金豁免 Non-MPF Exempted	註冊計劃 Registered Schemes	豁免計劃 Exempted Schemes	合計 TOTAL
界定供款計劃 Defined Contribution Schemes	995	813	1 808
界定利益計劃 Defined Benefit Schemes	35	803	838
小計 Sub-total	1 030	1 616	2 646
合計 TOTAL	5 941	2 022	7 963

表III.4.2 職業退休註冊計劃之參與人數

Table III.4.2 Participating Members in ORSO Registered Schemes

	僱主	僱員*
	Employers	Employees*
獲強積金豁免的職業退休註冊計劃	7 599	506 000
MPF Exempted ORSO Registered Schemes	1 399	300 000
沒有獲強積金豁免的職業退休註冊計劃	1 592	59 000
Non-MPF Exempted ORSO Registered Schemes	1 392	39 000
合計	9 191	565 000
TOTAL	9 191	303 000

^{*} 因四捨五入關係,個別數字之和未必等同總數。

^{*} Figures may not sum up to the total due to rounding.



職業退休註冊計劃的資產值及年度供款額 表 III.4.3 Table III.4.3 Asset Size and Annual Contribution Amount of ORSO

Registered Schemes

(百萬港元) (HK\$ million)

	獲強積金豁免 MPF Exempted	沒有獲強積金豁免 Non-MPF Exempted	合計 TOTAL
資產値 Asset Size	168 003	9 711	177 714
年度供款額 Annual Contribution Amount	16 729	672	17 401

統計數字乃根據截至 2004 年 12 月 31 日的職業退休註冊計劃向積金局呈 交的最新周年申報表所載之資料而編製。

Note: These Statistics are compiled on the basis of the latest annual returns filed with the MPFA as at 31 December 2004 in respect of the ORSO Registered Schemes.

IV. 用詞及定義

IV. Terms and Definitions

- 1. **就業人口**的定義與政府統計處《綜合住戶統計調查》 所指的定義相同。
- 2. 強積金制度下的僱主指 訂立僱傭合約以僱用另一人 作爲其有關僱員的人。
- 3. 強積金制度下的有關僱 員指年滿 18 歲但未滿 65 歲的僱員,惟下列僱員屬強積 金制度的獲豁免人士,故不包括在內:
- i) 受公務員退休金制度保 障的公務員;
- ii) 受補助學校或津貼學校 公積金保障的教員;
- iii) 選擇繼續成爲獲強積金 豁免職業退休註冊計劃 成員的僱員;
- iv) 家務僱員;
- v) 受海外退休計劃保障或 獲准在港逗留及工作不 多於 13 個月的無居留權 海外僱員;
- vi) 受僱少於 60 日的僱員, 惟建造業及飲食業的僱 員除外。

- **1. Employed Population** refers the same definition as defined in the General Household Survey of Census and Statistics Department.
- **2. Employer under the MPF System** means any person who has entered into a contract of employment to employ another person as his relevant employee.
- **3. Relevant Employee under the MPF System** includes employee of 18 years of age or over, and below 65 years of age, but excludes the following categories of employee who are exempt persons under the MPF System:
- i) Civil servants who are covered by the Civil Service Pension System;
- ii) Teachers who are covered by the Grant Schools or Subsidized Schools Provident Fund;
- iii) Employees who choose to remain as members of MPF Exempted ORSO Registered Schemes;
- iv) Domestic employees;
- Expatriates who do not have the right of abode in Hong Kong and are covered by overseas retirement schemes or who have been granted permission to stay and work for not more than 13 months in Hong Kong;
- vi) Employees who are employed for less than 60 days, excluding employees participating in Construction and Catering Industries.
- 4. Self-employed Person (SEP) under the MPF System means a person whose relevant income (otherwise than in the capacity as an employee) is derived from his production (in whole or in part) of goods or services in Hong Kong, or his trade in goods or services in or from Hong Kong. A self-employed licensed hawker or an SEP who is below 18 years of age, or is 65 (or above) years of age is also an exempt person under the MPF System.



V. 資料來源及強積金涵蓋人口估計

V. Sources of Data and Estimation of the MPF Universe

資料來源 Sources of Data

強積金計劃

職業退休註冊計劃

職業退休註冊計劃的資產值和年度供款額統計數字,乃根據職業退休註冊計劃向積金局呈交的最新周年申報表所載之資料而編製。

強積金涵蓋人口估計的更新

由於強積金涵蓋人口是根據有關政府部門發放的數字估計而成,所以在強積金制度下的僱主、有關僱員及自僱人士的涵蓋人口估計是會作出週期性更新。

MPF Schemes

Statistics on the number of approved trustees, registered schemes, approved constituent funds and registered intermediaries are compiled based on the records kept in the MPFA. For the statistics on the number of enrolment in the MPF schemes and Net Asset Value of approved constituent funds, they are compiled based on the returns (monthly/quarterly) submitted by the trustees to the MPFA.

ORSO Registered Schemes

Statistics on the asset size and annual contribution amount of ORSO Registered Schemes are compiled based on the latest annual returns filed with the MFPA in respect of the ORSO Registered Schemes.

Updating on Estimation of the MPF Universe

As the MPF universe is estimated based on the figures released by relevant Government departments, the universe of employers, relevant employees and SEPs under the MPF System will be updated periodically.



強積金涵蓋人口估計 Estimation of the MPF Universe

強積金制度下的僱主數目:

Employers under the MPF System:

('000)

數 目 *		
強積金制度下的僱主	Employers under the MPF System*	228
減 - 沒有僱員的商業機構數目(3) - 只有聘用獲豁免人士的商業機構數目	 Less Number of business establishments with no employee⁽³⁾ Number of business establishments engaging exempt persons only 	72 3
立案法團數目 ⁽²⁾ - 從事不包括在機構 記錄庫內的行業的 僱主數目	the Central Register of Establishments (CRE) ⁽²⁾ - Number of employers engaged in other industries which are not covered in the CRE	3
加 不包括在機構記錄 庫內的有僱員業主	Add - Number of owners' corporations with employee(s) which are not covered in	297
機構數目(1)	Number of main businesses (1)	<u>(000)</u> 207

^{*} 因四捨五入關係,各項數字加減後,未必等同總數。 來源:

(1) 估計數字乃基於政府統計處之機構記錄庫和僱傭及職位空缺統計調查提供的數據

- (2) 估計數字乃基於土地註冊處提供的數據
- (3) 估計數字乃基於政府統計處提供的數據
- * Figures may not sum up to the total due to rounding. Sources:
- (1) Estimation based on figures provided by the Central Register of Establishments and the Survey of Employment and Vacancies, Census and Statistics Department
- (2) Estimation based on figures provided by the Land Registry
- (3) Estimation based on figures provided by the Census and Statistics Department

強積金制度下的有關僱員數目:

Relevant Employees under the MPF System:

('000)僱員數目(不包括18 Number of employees 2 844 (excluding employees aged below 18 or above 65)(1) 歲以下或65歲以上的 僱員)(1) 減 Less Civil servants who are covered by the 156 受公務員退休金制 度保障的公務員(2) Civil Service Pension System⁽²⁾ 受補助學校或津貼 Teachers who are covered by the Grant 40 學校公積金保障的 Schools or Subsidized Schools Provident Fund⁽³⁾ 教員(3) 選擇繼續成爲獲強 Employees who choose to remain as 468 members of MPF Exempted ORSO 積金豁免職業退休 Registered Schemes⁽⁴⁾ 註冊計劃成員的僱 員(4) 家務僱員(5) Domestic employees⁽⁵⁾ 207 受海外退休計劃保 Expatriates who do not have the right of 45 abode in Hong Kong and are covered by 障或在香港工作不 overseas retirement schemes or who 多於13個月的無居 work in Hong Kong for not more than 留權海外僱員(6) 13 months⁽⁶⁾ 受僱少於 60 日的 Employees who are employed for less 19 僱員,但不包括建 than 60 days, excluding employees Construction participating in 造業及飲食業的僱 Catering Industries⁽⁷⁾ 員(7) 強積金制度下的有關 1 909 Relevant Employees under the MPF 僱員數目* Svstem*

因四捨五入關係,各項數字加減後,未必等同總數。 來源:

- (1)
- (2)
- (3)
- 估計數字乃基於政府統計處透過綜合住戶統計調查所獲得的數據 估計數字乃基於公務員事務局發布的數據 估計數字乃基於庫務署發布的數據 估計數字乃基於獲強積金豁免的職業退休註冊計劃之僱主提供的數據 (4)
- 估計數字乃基於政府統計處透過綜合住戶統計調查所獲得的數據 (5)
- (6)
- 估計數字乃基於入境事務處提供的數據 估計數字乃基於政府統計處在 2002 年第 4 季透過綜合住戶統計調查進 (7)行的專題研究所獲得的數據
- Figures may not sum up to the total due to rounding.

Sources:

- Estimation based on statistics obtained from the General Household Survey by Census and (1)Statistics Department
- Estimation based on the figures published by the Civil Service Bureau (2)
- (3) Estimation based on the figures published by the Treasury Department
- (4) Estimation based on figures reported by Employers of MPF Exempted ORSO Registered Schemes
- Estimation based on statistics obtained from the General Household Survey by Census and (5) Statistics Department
- (6) Estimation based on figures provided by the Immigration Department
- Estimation based on figures obtained from a special topic enquiry conducted via the General (7)Household Survey in Q4 2002 by Census and Statistics Department

強積金制度下的自僱人士數目:

減

人士數目*

Self-employed Persons under the MPF System:

('000)摘錄自綜合住戶統計 Number of SEPs extracted from General 373 Household Survey (excluding SEPs aged 調查的自僱人士數目 below 18 or above $65)^{(1)}$ (不包括18歲以下或65 歲以上的自僱人士)(1) Less 屬持牌小販的自僱 SEPs who are licensed hawkers⁽²⁾ 3 人士(2)(不包括 (excluding licensed hawkers aged below 18 or above 65) 歲以下或 65 歲以上 的持牌小販) 強積金制度下的自僱 SEPs under the MPF System* 369

因四捨五入關係,各項數字加減後,未必等同總數。 來源:

⁽¹⁾ 強積金制度下的自僱人士,包括政府統計處《綜合住戶統計調查按季統計報告》中界定的「自營作業者」及「僱主」。 (2) 估計數字乃基於政府統計處透過綜合住戶統計調查所獲得的數據

Figures may not sum up to the total due to rounding. Sources:

⁽¹⁾ SEPs under the MPF System include both "self-employed persons" and "employers" as defined in the Quarterly Report on General Household Survey, Census and Statistics Department.

⁽²⁾ Estimation based on statistics obtained from the General Household Survey by Census and Statistics Department